

SECOND SEMESTER B.Com. DEGREE EXAMINATION, MAY 2014

(UG-CCSS)

Common Course – Sanskrit

SK 2A 09 (02) – PRACHINA VANIJYA AND TRANSLATION

Time : Three Hours

Maximum : 30 Weightage

*Answers may be written either in Sanskrit or English or Malayalam.**In writing Sanskrit, Devanagari script should be used.*

I. Choose the correct answer :

- (a) 1. अर्थशास्त्रस्य कर्ता ?
(मनुः, _____ कौटिल्यः)
2. तर्थां नियुक्तः ?
(MI, अनात्यः वैश्यः)
3. नीतिसूत्रस्य कर्ता WA I
(सोमदेवः,
4. उत्तम
(राजलि _____ लिखितम्, रलख्यम्)

(b) Fill in the blanks :

5. विरूपोऽपि —
(कुलीनः, अर्थवान्, धर्मिष्ठः)
6. जीवनम् ।
(वात , धनम्)
7. — वार्तायाम् भवति I
(वाणिज्याम्, बलम्)
8. शूलं — स्मृतम्
(राज्यम्, बलम्, बलम्)

Turn over

(c) Answer the following in a single word :-

9. अर्थस्मूलं किम्?

(धर्मः, राज्यम्, सुखम्)

10. कीदृशः — ऽपि भिक्षाभाजनं भवति?

(र्महीनः, अर्द्धदूषाः, अकु नः)

11. पत्नीनां जीवितं किम्?

राज्यम्)

12. ले ।

(द्विविधम्, त्रिविधम्, तुर्विधम्)

(12 × ¼ = 3 weightage)

II. Answer the following in a sentence or two :-

13.

14. कोशा तत्प्रवर्तते - तत किम्?

15. भोगपत्रं नाम किम्?

16.

17. धारयेत् - इति कुत

18. स्वर्त्वा र गा -

19. मूलहरः ?

20. अर्थस्य दूषणं —

21. वैश्यधर्माः

(9 × 1 = 9 weightage)

III. (a) Write a paragraph on any two of the following :

22. आयव्ययलक्षणमुक्त्वा तयोः भेदान् र्णयत ।

23. कोशगुणान् संक्षिप्य लिखत ।

24. व्यवहारो अर्थसाधकाः

(2 × 2 = 4 weightage)

(b) Translate any three passages :-

25. 31²¹ A — वि नारी गत्वा दनयन्त्याः सरीपे न्यपतन् । अ
अयतत। तदा मयन्ती सः मानुषी वाचमा

ान् तान् दृष्ट्वा सा
ताममभाषत ।

तान् ग्रहीतुं

26. कश्चित् भ्राम्यन् नीलीभाण पतितः I तत उत्थाय न्तु नशक्तः आत्मानं नृतवत्
प्रदर्श्य स्थितः I नीलभाण मिना मत्वा तस्मात् उत्थाप्य पलायितः
27. पानं भुजङ्गानां विषवर्धनम् I उपदेशो प्रकोपाय शा ये II
28. रामोऽपि वैदेह्या वने र्तयन् I वा II

(3 x 2 = 6 weightage)

IV. (a) Write an essay on any *one* of the following :-

29. संक्षिप्य लिखत I
30. जयपत्रादीनि वृत्त ख्या कानि? विवृणुत I

(1 x 4 = 4 weightage)

(b) Translate into Sanskrit :-

31. A son should protect his parents in their old age. One should never leave a friend in grief. Let the wind be gently and favourable to you on the way. Let us sit on the shade for rest. May the buffaloes plunge into the water of the pond.

Or

There was a huge banyan tree in a certain forest. Several birds built their nests on the branch of that tree. One day, when there were very heavy rains some monkeys came and took shelter at the foot of the tree.

(1 x 4 = 4 weightage)